

災害時引渡しカード

FICHA DE ENTREGA DEL ALUMNO EN CASO DE DESASTRE NATURAL

災害発生時又は災害の発生が予想されるときは、速やかに児童を下校させます。迎えに来る保護者名、連絡方法を記入してください。

En caso de que ocurra o se prevea un desastre natural, haremos regresar a los alumnos a sus hogares inmediatamente. Escriba los nombres de los padres o tutores que vendrán a recoger a los alumnos y la manera de comunicarnos con ellos.

本校に在学中の児童全てを記入してください。

Escriba todos los niños de usted tiene matriculados en esta escuela.

学年 Año lectivo	組 Aula	氏名 Nombre	血液型 Tipo de sangre

保護者氏名 Nombre del padre o tutor	1 .	2 .		
(迎えに来る方を先に書く Escriba el nombre quien recibirá a los alumnos en el cuadro 1.)				
住所 Domicilio		電話 Teléfono	自宅 Casa	
			携帯 Celular	

災害時緊急連絡先 (自宅に連絡取れないときの連絡先)	
Número de teléfono en caso de emergencia o desastre(en caso que no podamos comunicarnos con su casa)	
名称 Nombre	
電話 Teléfono	

保護者に代わる引渡し予定者氏名 (保護者が来られないとき引渡します。) Nombre de las personas que recibirán a los niños en vez del padre ó tutor (Se les entregará los alumnos cuando no puedan acudir los padres o tutores.)	児童との関係 Relación con los niños